

Monthly Account of School Attendance

Monthly Account of the Attendance of the Native Children at the Church Missionary Society's School, Bay of Islands New Zealand commencing August 12th 1816 Tho. Kendall and Mr. Carlisle Teachers\_\_

No.	Names	Sex	Ages by [?]	1	2	3	4	5 Sunday	6	7	8	9	10	11 Sunday	12	13	14	15	16	17	18 Sunday	19	20	21	22	23	24	25 Sunday	26	27	28	29	30	31	Exercises in Reading	General Remarks for August 1816	
1	A Towha	m	17												\	X	X	X	X	X	\	\	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	Monosyllables	The single mark \ denotes having been instructed once		
2	A Tooma	m	14												\	X	X	X	X	X	X	.	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	Do	& the X twice per day _ in morning & evening	
3	KiddePeedo	m	14												\	X	X	X	X	X	X	.	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	Do		
4	A Tana	m	9												\	X	X	X	X	X	X	X	\	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	Alphabet		
5	A Wha	m	9												\	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	Do		
6	A Tunghunoo	f	12												\	X	X	X	X	X	Pe tti sh	\	\	X	X	\	X	X	X	X	X	X	X	X	Do	The Children Sleep in the School House in	
7	A Too	f	13												\	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	Do	their own filthy raiment. I could not refuse	
8	A Wha	f	14												\	X	X	X	X	X	X	\	.	X	\	\	\	X	X	X	X	X	X	X	Monosyl	taking them at them at their request. We must	
9	A Houhee	f	17												\	X	X	X	X	X	X	X	\	\	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	Do	do as well as we can until I receive	
10	A Kouhee	f	14												\	X	X	X	X	X	X	X	\	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	Do	further instructions	
11	A Hooia	f	12												\	X	X	X	.	\	X	.	.	\	X	X	\	\	X	X	\	X	X	X	Do	Tho Kendall	
12	A Peeko	f	13												\	X	X	X	X	X	X	X	X	\	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	Alphabet		
13	A Dingha	f	14												\	X	X	X	X	X	X	\	X	X	\	\	\	X	X	X	X	X	X	X	Do		
14	A Moodee	f	15												\	X	X	X	X	X	X	X	X	X	\	X	\	X	X	\	X	X	X	X	Do		
15	Ka Dooa	f	15												\	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	Do		
16	A Keena	f	17												\	X	X	X	X	X	X	X	\	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	Do		
17	A Ranee	f	16												\	X	X	X	X	X	X	X	\	X	X	\	X	.	X	X	\	\	\	.	\	Do	
18	Pakkekooda	f	12												\	X	X	X	X	gone in to the interior										Do							
19	A Tou	f	10												\	X	X	X	X	X	X	X	\	X	X	X	X	X	X	X	.	.	.	/	/	Do	
20	A Tee	f	7												\	X	X	X	X	\	.	\	X	X	X	\	\	.	\	.	.	.	.	.	Do		
21	A hoodoo Tana	f	16												\	X	X	X	X	X	X	X	\	\	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	Do		
22	Shou ta Kiddee	f	14												\	X	X	X	X	X	X	.	X	X	X	X	X	\	.	.	X	\	.	X	Do		
23	Heena Hoodoo	f	14												\	X	X	X	X	X	X	X	\	X	X	X	X	X	X	X	.	.	.	.	.	Do	
24	A Pakkoo	f	20												\	\	X	\	X	\	\	\	X	X	X	X	\	X	X	X	X	X	X	X	Do		
25	A Weddee	f	9												.	.	.	.	\	\	X	X	\	.	.	\	.	.	\	.	\	\	\	.	Do		
26	Kiddeshou	f	12												.	.	.	.	.	\	\	\	.	.	.	\	\	.	.	.	.	.	.	.	Do		
27	Taattee	m	16												.	.	.	.	.	.	\	.	.	.	.	.	.	.	\	\	X	X	X	X	Mon		
28	A Doodoo	f	12												.	.	.	.	.	.	X	X	X	X	X	X	X	.	X	\	.	.	.	.	Alphabet		
29	A Wanatou	m	12												.	.	.	.	.	.	X	\	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	Do		
30	A Hoohee	f	10												.	.	.	.	.	.	.	\	X	X	X	\	X	.	.	.	.	.	.	.	Do		
31	A Takka	m	16												.	.	.	.	.	.	.	\	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	Do		
32	Tahoororo	m	17												.	.	.	.	.	.	.	.	\	X	X	\	X	X	X	X	X	X	X	X	Do		
33	A Manoo	f	17												.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	\	\	X	\	\	\	/	.	.	Do			
																																			Do		

Monthly Account of School Attendance

Monthly List of the Native Children attending the Church Missionary Society's School, Bay of Islands New Zealand. For September 1816 Tho. Kendall and Wm. Carlisle Teachers\_\_

No.	Names	Sex	Ages by [?]	S. 1	2	3	4	5	6	7	S. 8	9	10	11	12	13	14	S.15	16	17	18	19	20	21	S.22	23	24	25	26	27	28	S.29	30	Exercises in Reading		
1	A. Towha -	m	17	X	X	X	X	X	X	X	X	X	/	.	.	\	X	X	X	\	\	X	X	\	X	X	\	\	\	\	\	\	X	Monosyllables		
2	A. Tooma -	m	14	X	X	.	X	/	.	\	X	X	/	X	X	\	X	X	\	\	X	X	\	/	/	\	\	\	\	\	\	\	Pettish	Do		
3	Kiddepeedo -	m	14	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	.	X	X	X	X	\	/	X	\	\	X	\	.	X	X	Do		
4	A Tana -	m	9	X	X	X	X	X	\	X	/	Absent on a journey										.	.	.	.	.	.	X	\	X	X	X	/	X	.	Do
5	A Wha -	m	9	X	X	X	X	X	X	X	\	X	X	X	\	\	X	X	X	X	X	X	X	\	/	X	\	X	X	/	X	X	X	Do		
6	A. Tunghunoo	f	12	X	X	.	X	X	/	X	X	X	X	X	\	X	X	X	X	\	\	\	\	X	/	.	X	\	X	X	X	/	X	/	Do	
7	A Too	f	13	X	X	.	X	X	/	X	X	X	/	X	X	X	X	X	X	\	X	X	\	X	/	.	X	\	X	X	X	/	X	\	Do	
8	A Wha -	f	14	X	X	X	X	X	/	X	/	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	\	/	\	\	X	X	X	X	X	X	X	Do	
9	A Houhee	f	17	X	X	X	X	/	/	X	X	X	X	X	X	\	\	X	X	/	X	X	X	\	X	/	X	\	X	/	/	X	/	Do		
10	A Kouhee -	f	14	X	X	/	X	/	/	X	X	X	X	X	X	\	X	X	X	X	\	X	X	.	X	.	\	\	X	X	X	/	/	Do		
11	A Hooia -	f	12	X	X	X	X	/	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	\	\	/	X	\	X	X	X	X	X	.	Do		
12	A Peeko -	f	13	/	X	/	X	.	X	X	X	X	X	X	\	X	X	/	\	/	X	\	\	/	X	\	\	\	\	.	X	\	.	Do		
13	A Dingha	f	14	X	X	.	X	X	/	.	X	X	X	X	X	X	X	X	\	/	/	X	X	X	.	X	X	\	X	X	X	/	Do			
14	A Moodee -	f	15	X	X	/	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	\	.	X	X	\	X	X	\	X	X	X	X	\	X	Do		
15	Ka Dooa -	f	15	X	X	X	X	X	X	/	X	X	X	X	X	\	X	X	X	X	.	\	X	\	X	X	X	X	\	\	X	X	\	Do		
16	A Keena -	f	17	X	X	/	X	X	.	X	/	X	X	X	X	X	X	X	/	X	\	X	X	\	X	X	\	\	\	.	\	X	Do			
17	A Rane -	f	16	X	X	\	.	.	.	.	X	/	/	X	X	X	X	/	.	\	\	X	X	\	X	\	\	\	.	\	X	\	Do			
18	A Tou	f	10	X	X	X	X	X	X	/	/	X	X	X	X	X	X	X	\	\	\	X	X	\	X	X	X	X	\	X	X	\	/	Alphabet		
19	A Tee	f	7	.	.	.	.	/	.	/	/	.	X	X	X	\	.	.	\	.	\	X	\	\	.	/	.	X	/	/	\	/	.	Do		
20	A Hoodoo Tana	f	16	X	X	X	X	/	.	\	/	.	.	X	X	\	.	/	\	.	.	\	X	.	\	\	\	\	X	\	X	X	X	Do		
21	Shou ta Kiddee	f	14	/	X	/	X	/	/	/	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	\	X	/	X	\	X	/	X	X	Do			
22	Heena hoodoo	f	14	.	.	X	.	.	/	X	/	X	/	X	X	X	X	/	.	\	\	X	\	\	\	\	\	.	.	\	\	\	Do			
23	A Kahe -	f	20	X	X	X	X	X	X	/	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	\	/	/	X	X	\	/	/	X	/	Monosyllables		
24	A Weddee -	f	9	\	/	/	.	.	.	X	\	\	\	/	X	\	.	\	\	.	/	.	X	X	\	X	/	X	/	X	\	X	X	Alphabet		
25	Kiddeeshou	f	12	.	/	.	.	.	.	.	.	.	/	/	.	.	.	.	.	.	/	X	\	.	\	.	\	\	.	\	\	\	.	Do		
26	Taattee	m	16	X	X	X	X	X	.	X	X	.	X	X	X	\	X	X	\	\	\	X	X	\	X	X	\	\	\	X	/	X	X	Mon-		
27	A doodoo -	f	12	.	.	/	.	.	.	/	.	.	\	X	X	\	\	X	\	.	.	X	X	\	.	/	\	.	/	/	X	/	Alphabet			
28	A Wanee Tou	m	12	X	/	/	X	/	X	X	X	\	\	X	\	\	X	\	\	.	.	.	.	\	.	\	\	X	X	X	X	\	.	Do		
29	A Takka -	m	16	X	X	X	X	X	/	/	\	\	X	X	X	\	X	X	/	\	X	\	\	\	X	X	X	X	X	X	X	\	/	Do		
30	Tahoohoro	m	17	X	X	X	X	.	.	.	.	\	\	/	X	\	X	X	\	.	.	.	/	\	\	\	\	\	X	/	\	.	Do			
31	A Hoongha	f	9	.	.	.	.	.	.	X	\	.	\	X	.	.	.	/	\	\	\	X	X	.	X	\	.	X	/	.	/	\	.	Do		
32	Na Motoo	m	10	.	.	.	.	.	.	.	\	\	X	X	\	\	/	.	.	.	/	X	\	\	X	/	.	\	\	/	X	\	Do			
33	Ranghee Toto	m	14	.	.	.	.	.	.	.	\	/	.	.	.	.	.	.	.	.	/	X	X	\	X	X	\	\	\	\	\	.	Do			
34	A Moe -	f	10	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	X	X	.	.	.	.	.	.	X	X	\	X	X	\	.	.	.	.	.	Do			
35	A Koora -	m	14	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	\	X	\	.	/	\	.	.	/	\	.	.	.	\	.	.	.	.	.	Do			
36	A Watta -	m	10	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	\	X	\	\	/	.	.	/	X	X	.	\	X	X	\	\	/	/	X	X	Do		
37	A Toohoo -	m	12	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	X	\	\	/	/	.	.	/	X	X	\	\	X	X	\	.	X	/	X	/	Do		
38	A Manoo -	f	7	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	X	\	\	X	\	\	X	X	X	X	\	\	X	\	\	\	\	\	\	/	Do		
39	A Hooroo Kaho	f	15	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	\	.	.	X	\	/	\	\	X	\	\	/	\	\	\	\	X	/	.	Do			
40	A Hoongha -	f	14	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	\	\	.	/	\	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	Do		
41	Titeedoea	f	17	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	\	\	.	.	\	.	.	.	X	X	.	\	\	\	.	.Do	.	.	.	.	Do		
42	A Peeko -	f	18	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	\	.	/	\	.	.	.	.	X	X	.	\	\	.	.Do	.	.	.	.	.	Do		
43	A Too -	f	8	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	/	/	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	Do		
44	A Pouda -	f	7	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	X	/	X	.	Do			
45	A Poohee	f	7	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	X	/	X	/	Do			
46	A Kahou	f	11	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	X	/	X	/	Do			
47	Emmehee	f	9	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	Do		

Monthly Account of School Attendance

Monthly List of the Native Children attending the Church Missionary Society's School, Bay of Islands New Zealand. For September 1816 Tho. Kendall and Wm. Carlisle Teachers\_\_

No.	Names	Sex	Ages by [?]	S. 1	2	3	4	5	6	7	S. 8	9	10	11	12	13	14	S.15	16	17	18	19	20	21	S.22	23	24	25	26	27	28	S.29	30	Exercises in Reading								
1	A. Towha -	m	17	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	/	.	.	\	X	X	X	\	\	X	X	\	X	X	\	\	\	\	\	X	Monosyllables								
2	A. Tooma -	m	14	X	X	.	X	/	.	\	X	X	/	X	X	\	X	X	\	.	/	X	X	\	/	/	\	\	\				Pettish	Do								
3	Kiddepeedo -	m	14	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	.	X	X	X	X	\	/	X	\	\	X	\	.	X	X	Do								
4	A Tana -	m	9	X	X	X	X	X	\	X	/	Absent on a journey															X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	Do
5	A Wha -	m	9	X	X	X	X	X	X	X	\	X	X	X	\	\	X	X	X	X	X	X	X	\	/	X	\	X	X	X	X	X	X	X	Do							
6	A. Tunghunoo	f	12	X	X	.	X	X	/	X	X	X	X	X	\	X	X	X	X	\	.	\	\	\	X	/	.	X	\	X	X	X	X	Do								
7	A Too	f	13	X	X	.	X	X	/	X	X	X	/	X	X	X	X	X	X	\	X	X	\	\	X	/	\	X	X	X	X	X	X	Do								
8	A Wha -	f	14	X	X	X	X	X	/	X	/	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	\	/	\	\	X	X	X	X	X	X	X	Do							
9	A Houhee	f	17	X	X	X	X	/	/	X	X	X	X	X	X	\	\	X	X	/	X	X	X	\	X	/	X	\	X	/	X	/	X	Do								
10	A Kouhee -	f	14	X	X	/	X	/	/	X	X	X	X	X	X	\	X	X	X	X	X	X	X	\	X	.	X	.	\	\	X	X	X	Do								
11	A Hooia -	f	12	X	X	X	X	/	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	\	\	/	X	\	X	X	X	X	X	X	Do								
12	A Peeko -	f	13	/	X	/	X	.	X	X	X	X	X	X	\	X	X	/	\	/	X	\	\	\	X	X	\	\	\	.	X	\	.	Do								
13	A Dingha	f	14	X	X	.	X	X	/	.	X	X	X	X	X	X	X	X	\	/	X	X	X	.	X	X	\	\	X	\	X	X	X	Do								
14	A Moodee -	f	15	X	X	/	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	\	.	X	X	\	X	X	X	X	X	X	X	X	X	Do								
15	Ka Dooa	f	15	X	X	X	X	X	X	/	X	X	X	X	X	\	X	X	X	X	X	\	X	\	X	X	X	X	X	X	X	X	X	Do								
16	A Keena -	f	17	X	X	/	X	X	.	X	/	X	X	X	X	X	X	X	/	X	\	X	X	\	X	X	\	\	\	\	.	\	X	Do								
17	A Rane -	f	16	X	X	\	.	.	.	.	X	/	/	X	X	X	\	/	.	\	.	X	X	\	\	\	\	\	.	\	\	X	\	Do								
18	A Tou	f	10	X	X	X	X	X	X	/	/	X	X	X	X	X	X	X	\	\	\	X	/	\	X	X	X	X	\	X	X	\	/	Alphabet								
19	A Tee	f	7	.	.	.	.	/	.	/	/	.	X	X	X	\	.	.	\	.	\	X	\	\	.	/	.	X	/	\	/	.	Do									
20	A Hoodoo Tana	f	16	X	X	X	X	/	.	\	/	.	X	X	X	\	.	/	\	.	\	X	.	\	\	\	\	X	\	X	X	X	Do									
21	Shou ta Kiddee	f	14	/	X	/	X	/	/	/	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	\	X	/	X	\	\	X	/	X	X	Do								
22	Heena hoodoo	f	14	.	.	X	.	.	/	X	/	X	/	X	X	\	\	/	.	\	\	X	\	\	\	\	\	\	.	.	.	\	\	Do								
23	A Kahe -	f	20	X	X	X	X	X	/	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	\	.	X	X	\	/	/	X	X	\	/	/	X	/	Monosyllables								
24	A Weddee -	f	9	\	/	/	.	.	.	X	\	\	\	/	X	\	\	\	\	.	/	.	X	X	\	X	/	X	/	X	\	X	X	Alphabet								
25	Kiddeeshou	f	12	.	/	.	.	.	.	.	.	.	/	/	.	.	.	.	.	.	/	X	\	\	\	\	.	\	\	\	\	\	.	Do								
26	Taattee	m	16	X	X	X	X	X	.	X	X	.	X	X	X	\	X	X	\	\	\	X	X	\	X	X	\	\	\	X	/	X	X	Mon								
27	A doodoo -	f	12	.	.	/	.	.	.	/	.	.	\	X	X	\	\	/	.	.	.	X	X	\	.	/	\	.	.	/	/	X	/	Alphabet								
28	A Wanee Tou	m	12	X	/	/	X	/	X	X	X	\	\	X	\	\	X	X	\	\	.	.	.	.	.	.	\	\	X	X	X	\	.	Do								
29	A Takka -	m	16	X	X	X	X	X	/	/	\	\	X	X	X	\	X	X	/	\	X	\	\	\	\	X	X	X	X	X	X	\	/	Do								
30	Tahoohoro	m	17	X	X	X	X	.	.	.	.	\	\	/	X	\	X	X	\	\	.	.	/	\	\	\	\	\	\	X	/	\	.	Do								
31	A Hoongha	f	9	.	.	.	.	.	.	X	\	.	\	X	.	.	.	/	\	\	\	X	X	.	X	\	.	X	/	.	/	\	.	Do								
32	Na Motoo	m	10	.	.	.	.	.	.	.	.	\	\	X	X	\	\	/	.	.	/	X	\	\	\	X	/	.	\	\	/	X	\	Do								
33	Ranghee Toto	m	14	.	.	.	.	.	.	.	.	\	/	.	.	.	.	.	.	.	/	X	X	\	X	X	\	\	/	\	.	.	.	Do								
34	A Moe -	f	10	.	.	.	.	.	.	.	.	\	X	X	.	.	.	.	.	.	X	X	\	X	X	\	.	.	.	.	.	.	.	Do								
35	A Koora -	m	14	.	.	.	.	.	.	.	.	\	X	\	.	/	\	\	\	.	/	\	\	\	.	.	.	/	.	.	.	.	.	Do								
36	A Watta -	m	10	.	.	.	.	.	.	.	.	\	X	\	\	/	.	.	/	X	X	.	\	X	X	\	\	/	/	X	X	.	Do									
37	A Toohoo -	m	12	.	.	.	.	.	.	.	.	\	X	\	\	/	/	.	/	X	X	\	\	\	X	X	\	.	X	/	X	/	Do									
38	A Manoo -	f	7	.	.	.	.	.	.	.	.	\	X	\	.	X	\	\	X	X	X	\	\	\	\	X	\	\	\	\	\	\	/	Do								
39	A Hooroo Kaho	f	15	.	.	.	.	.	.	.	.	\	.	.	X	\	/	\	\	\	\	X	X	\	\	\	\	\	\	\	X	/	.	Do								
40	A Hoongha -	f	14	.	.	.	.	.	.	.	.	\	\	.	/	\	\	\	\	\	\	At work in the Potato Grounds															Do					
41	Titeedoea	f	17	.	.	.	.	.	.	.	.	\	\	.	.	.	\	.	.	.	.	X	X	.	\	\	\	.	Do	-	.	.	.	Do								
42	A Peeko -	f	18	.	.	.	.	.	.	.	.	\	\	.	/	\	.	.	.	.	.	X	X	.	\	\	.	.	Do	.	.	.	.	Do								
43	A Too -	f	8	.	.	.	.	.	.	.	.	\	.	/	/	.	.	.	.	.	.	.	/	/	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	Do							
44	A Pouda -	f	7	.	.	.	.	.	.	.	.	\	.	/	/	.	.	.	.	.	.	.	/	/	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	Do							
45	A Poohee	f	7	.	.	.	.	.	.	.	.	\	.	/	/	.	.	.	.	.	.	.	/	/	.	.	.	.	.	.	.	.	.	.	Do							
46	A Kahou	f	11	.	.	.	.	.	.	.	.	\	.	/	/	.	.	.	.	.	.	.	X	X	.	/	X	\	\	/	/	/	/	Do								
47	Emmehee	f	9	.	.	.	.	.	.	.	.	\	.	/	/	.	.	.	.	.	.	.	X	X	.	\	.	.	.	.	.	.	.	.	Do							
48																																										
49																																										
50																																										

No victuals for Scholars  
 Do  
 Do  
 A needle to each Scholar as a sew aid  
 Purchased fern root & distributed it amongst the Scholars  
 Gave one fish to each scholar  
 No victuals for Scholars  
 Do  
 Two fishes to each Scholar  
 Four small fishes to each Scholar  
 Eight Do to Do  
 No victuals for Scholars  
 Do  
 Several Scholars at the Sweet  
 Potato Grounds- & absent procuring cockles  
 No victuals  
 2 fishes & fern root to each Scholar  
 1/2 a fish to each scholar  
 No victuals  
 Several Scholars preparing ground  
 for Sweet Potatoes  
 No victuals  
 Do  
 Do  
 Do  
 Served out one Pound of Pork to each Scholar which I purchased from the natives  
 Served one ? of Pork to each Scholar purchased upon  
 Credit of the nations.